

X=6-2y X+a=b f(x)=tanx

**MOD**: WR-EF16-D8

Production code: F17NV 88LG TR CON\_



# WR-EF04-S4 WR-EF07-S7 | WR-EF14-D7 WR-EF08-S8 | WR-EF16-D8 WR-EF10-S1 | WR-EF20-S2

Electric Countertop Fryer | Friteuse Électrique de Comptoir

Elektrische Frituurpan voor op het Aanrecht | Freidora Eléctrica de Sobremesa

Friggitrice Elettrica Da Banco | Elektrische Fritteuse für die Arbeitsplatte



# IT

# INDICE DEI CONTENUTI

#### 1. INTRODUZIONE

- 1.1. Parti e schema elettrico
- 1.2. Simboli e marchi
- 1.3. Descrizione e specifiche tecniche

#### 2. ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

- 2.1. Principi generali
- 2.2. Ambiente di lavoro
- 2.3. Sicurezza elettrica
- 2.4. Pulizia
- 2.5. Manutenzione

#### 3. ISTRUZIONI SPECIFICHE PER LA SAZIETÀ

- 3.1. Rischio di trasporto
- 3.2. Pericolo di ustioni
- 3.3. Rischio di scottatura
- 3.4. Rischio di incendio o esplosione
- 3.5. Scopo dell'utilizzo

#### 4. INSTALLAZIONE E UTILIZZO

- 4.1. Installazione degli elettrodomestici
- 4.2. Istruzioni per l'uso
- 4.3. Istruzioni per la frittura
- 4.4. Surriscaldamento e reset
- 4.5. Funzionamento del rubinetto di scarico
- 4.6. Dopo l'uso
- 5. PULIZIA
- 6. MANUTENZIONE E ANOMALIE
- 7. GARANZIA E RESPONSABILITÀ
- 8. RICICLO

#### 1. INTRODUZIONE

Leggere attentamente queste istruzioni prima di utilizzare il prodotto per la prima volta, anche se si ritiene di avere familiarità con questo tipo di apparecchi.

Conservare le istruzioni per l'uso in un luogo sicuro per future consultazioni e, in caso di cessione o vendita del prodotto a terzi, queste istruzioni devono essere consegnate insieme al prodotto.

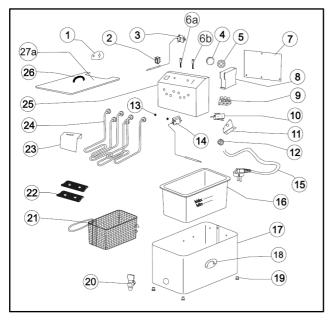
Per comodità, registrare il modello e il numero di serie (che si trova sulla targhetta di identificazione del prodotto). Questi due numeri devono essere sempre visualizzati in caso di domande sul prodotto o di necessità di assistenza/manutenzione.

Assicurarsi di seguire scrupolosamente le istruzioni di sicurezza riportate nel presente manuale per evitare danni a persone e/o cose.

Questo prodotto è stato fabbricato da persone qualificate, con materiali di alta qualità e in conformità con le normative UE, garantendo l'acquisto di un prodotto sicuro ed efficiente!!!!

Quando si utilizza un prodotto alimentato elettricamente, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza di base, tra cui le seguenti:

#### 1.1. Parti e schemi elettrici

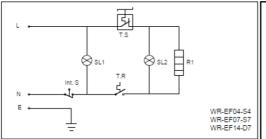


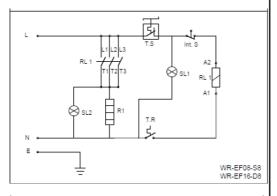


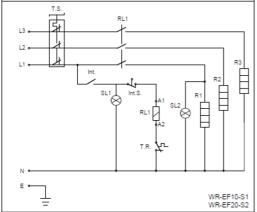
Ogni volta che si deve ordinare un componente, è necessario fornire:

- ✓ Modello
- ✓ Numero di serie
- ✓ Parte #

Fig. 1 (Parti di ricambio principali)







TR:

Regulating thermostat |Thermostat de regulation Regelthermostaat | Termostato de regulación Termostato di regolazione | Regelthermostat

TS:

Safety thermostat | Thermostat de sécurité
Veiligheidsthermostaat | Termostato de seguridade
Termostato di sicurezza | Sicherheitsthermosta

MS

Micro-switch | Micro-interrupteur | Microschakelaar Microinterruptor | Microinterruttore | Mikroschalter

SL:

Pilot Light | Voyant lumineux Waakvlam | Lámpara piloto Spia luminosa | Kontrollleuchte

R:

Heating Element | Élément chauffant Verwarmingselement | Resistencia calefactora Elemento riscaldante | Heizelement

RL1:

Relay | Relais | Reláis | Relé | Relais

Int S:

Safety switch | Interrupteur de sécurité Veiligheidsschakelaar | Interruttore di sicurezza Interruptor de seguridad | Sicherheitsschalter

Int:

Main switch | Interrupteur principal Hoofdschakelaar | Interruptor principal Interruttore generale | Hauptschalter

Fig.2 (Schemi elettrici)

**Attenzione**: Nei modelli trifase, i fili del cavo di alimentazione devono essere collegati da un tecnico autorizzato.

#### 1.2. Simboli e marchi

Nel presente manuale e nelle etichette apposte sul prodotto, i simboli sono utilizzati per evidenziare importanti istruzioni di sicurezza e consigli relativi al dispositivo. Le istruzioni devono essere seguite con estrema attenzione per evitare il rischio di incidenti, lesioni personali o danni materiali.



PERICOLO! Questo simbolo evidenzia i pericoli che possono causare la morte.

AVVERTENZA! Questo simbolo evidenzia i rischi che possono causare lesioni o morte.

ATTENZIONE! Questo simbolo evidenzia una situazione potenzialmente pericolosa che deve essere evitata. La mancata osservanza di questo simbolo può provocare lesioni da lievi a moderate.

SUPERFICIE CALDA! Questo simbolo segnala la presenza di superfici calde e invita a prestare attenzione e a evitare il contatto diretto.

TENSIONE ELETTRICA PERICOLOSA! Questo simbolo segnala i pericoli di scosse elettriche. Le scosse provocate dall'apparecchiatura possono causare lesioni gravi e permanenti.

NOTA! Questo simbolo evidenzia raccomandazioni e informazioni importanti per l'uso efficace del dispositivo e per ridurre al minimo i potenziali guasti.

Riciclaggio del prodotto. Per lo smaltimento dell'apparecchio, considerare e agire in conformità alle norme e ai regolamenti nazionali e locali.

Restrizione delle sostanze pericolose. Nella fabbricazione di questo prodotto sono state seguite le linee guida della direttiva RoHs.







# 1.3. Specifiche Tecniche e Descrizione dei Componenti

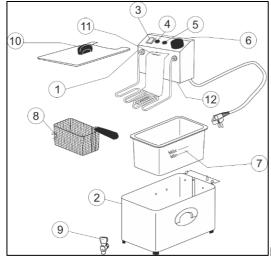
MOD.	4	AC	P	COP .	Cap. (gr)/basket
WR-EF04-S4	3,0kW	230V~50/60Hz	<b>⊘</b>	×	400
WR-EF07-S7	3,2kW	230V~50/60Hz			800
WR-EF14-D7	2 x 3,2kW	2 x 230V~50/60Hz			2 x 800
WR-EF08-S8	3,5kW	230V~50/60Hz		$\bigcirc$	800
WR-EF16-D8	2 x 3,5kW	2 x 230V~50/60Hz			2 x 800
WR-EF10-S1	4.5kW	400V (230/3)	×	$\bigcirc$	900
WR-EF20-S2	2 x 4,5kW	2 x 400V (230/3)			2 x 900

Fig. 3

Le principali caratteristiche elettriche sono indicate sulla targhetta.

Attenzione: Il collegamento elettrico dei modelli trifase deve essere effettuato da un elettricista autorizzato.

Ci riserviamo il diritto di modificare le specifiche senza preavviso al fine di migliorare il prodotto.



- 1. Pannello frontale/Resistenza
- 2. Telaio/Struttura
- Interruttore principale (Mod. WR-EF10-S1; WR-EF20-S2)
- 4. Spia luminosa che indica che il dispositivo è acceso (verde)
- 5. Spia che indica che il dispositivo è in fase di riscaldamento (arancione)
- 6. Termostato di regolazione della temperatura
- 7. Contenitore dell'olio
- 8. Cestino con maniglia cool-touch
- Rubinetto di sicurezza (Mods. WR-08-S8; WR-EF16-D8; WR-EF10-S1; EF20-S2)
- 10. Coperchio
- 11. Foro per il supporto del cestello
- 12. Termostato di sicurezza (Reset)

Fig. 4

#### 2. ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

Il funzionamento sicuro dell'apparecchio dipende da un uso appropriato e accurato. Un uso negligente dell'apparecchio può comportare pericoli per la vita e l'incolumità dell'utente e/o di terzi, nonché per l'apparecchio stesso e per le proprietà degli altri operatori.

Quando si utilizza un prodotto alimentato elettricamente, è necessario seguire sempre le precauzioni di sicurezza, tra cui le seguenti:

#### 2.1. Principi generali

- Prima di utilizzare l'apparecchio, verificare che non vi siano danni visibili all'esterno. Non utilizzare mai un dispositivo danneggiato.
- L'apparecchio è protetto da una pellicola di plastica che ne circonda la struttura. Assicurarsi di rimuoverla prima di mettere in funzione l'apparecchio.
- Assicurarsi che i bambini non abbiano accesso a questo apparecchio per giocare. Non  $\triangleright$ lasciare l'apparecchio incustodito, soprattutto in prossimità di bambini.
- I bambini al di sotto dei 14 anni e le persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o  $\triangleright$ mentali, o le persone prive di esperienza o conoscenza in materia, non devono utilizzare questo apparecchio, a meno che non beneficino di un'adeguata supervisione o non abbiano ricevuto in precedenza istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e comprendano i rischi connessi.
- $\triangleright$ La manipolazione, la pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non abbiano più di 14 anni e non siano sorvegliati.
- Il funzionamento sicuro è garantito solo se si utilizza l'apparecchio per lo scopo previsto.
- Qualsiasi uso diverso da quello previsto e/o qualsiasi altro uso del dispositivo è vietato e non è considerato convenzionale. Il produttore non può essere ritenuto responsabile per un uso inappropriato o non corretto. L'utente è responsabile di tutti i danni derivanti da un uso improprio.
- In caso di cessione/vendita dell'apparecchio a terzi, il presente manuale deve essere consegnato insieme all'apparecchio.

#### 2.2. Ambiente di lavoro

- Il dispositivo deve essere utilizzato solo in ambienti protetti dall'ambiente esterno.
- Il dispositivo non deve essere collocato in prossimità di materiali combustibili o suscettibili di deformazione con il calore. Se ciò non è possibile, l'area deve essere coperta con un materiale che sia un buon isolante termico e non combustibile. Prevedere un luogo con la minore umidità possibile.
- Non collocare il dispositivo in prossimità di rubinetti d'acqua.
- Non collocare il dispositivo troppo vicino a una presa di corrente.

#### 2.3. Sicurezza elettrica

PERICOLO! Pericolo di scosse elettriche!

Nei modelli trifase, i fili del cavo di alimentazione devono essere collegati da un tecnico autorizzato.

- Collegare l'apparecchio solo a una presa o a un'installazione adatta ai parametri elettrici indicati sulla targhetta dell'apparecchio. Assicurarsi che il dispositivo sia collegato a un circuito elettrico dimensionato per la potenza indicata sulla targhetta.
- Collegare il dispositivo a un circuito elettrico con un collegamento a terra. La sicurezza elettrica del dispositivo è garantita solo se il collegamento a terra è corretto.
- Non collegare il dispositivo all'alimentazione con una spina multipla o un cavo di prolunga. Questi non garantiscono la sicurezza dell'apparecchio.
- Non utilizzare questo apparecchio con un dispositivo di controllo del cronometro o con qualsiasi altro dispositivo che lo faccia funzionare automaticamente.
- Controllare regolarmente che il cavo di alimentazione non sia danneggiato. Non utilizzare l'apparecchio se il cavo o la spina sono danneggiati o se si nota che l'apparecchio non funziona correttamente.
- Non utilizzare l'apparecchio con il cavo aggrovigliato, piegato o piegato. Deve sempre rimanere completamente srotolato. Non appoggiare mai l'apparecchio o altri oggetti sul cavo di alimentazione.
- Non posare il cavo di alimentazione su materiali infiammabili. Non coprire il cavo. Tenere il cavo lontano dal campo di funzionamento e non immergerlo nell'acqua.
- Non spegnere il dispositivo tirando il cavo. Il cavo di alimentazione deve essere scollegato dalla presa solo tirando la spina.
- > Sia quando si inserisce che quando si estrae la spina dalla presa, l'interruttore generale (se presente) e il termostato di regolazione devono essere in posizione off ("0").
- Il cavo non deve toccare parti calde o bordi taglienti. Il cavo di alimentazione non deve pendere dal lato della superficie di lavoro. Assicurarsi che nessuno possa calpestare o inciampare nel cavo.
- Non trasportare o sollevare mai il dispositivo per il cavo di alimentazione.
- Assicurarsi che i componenti elettrici non entrino in contatto con acqua o liquidi.
- Non utilizzare il dispositivo con le mani bagnate/umide o su superfici bagnate.
- Scollegare sempre il dispositivo dall'alimentazione elettrica:
  - quando il dispositivo non viene utilizzato;
  - in caso di anomalie durante il funzionamento;
  - prima della pulizia.

#### 2.4. Pulizia

- Prima di procedere alla pulizia, verificare che l'apparecchio sia scollegato dalla rete elettrica e che sia freddo.
- Non immergere MAI il dispositivo in acqua o in altri liquidi.

#### 2.5. Assistenza e manutenzione

- Gli interventi di installazione e riparazione devono essere rigorosamente conformi alle norme di sicurezza nazionali e locali vigenti.
- Tutti gli interventi tecnici, il montaggio e la manutenzione devono essere eseguiti esclusivamente da un servizio clienti qualificato. Il produttore non è responsabile dei danni derivanti da riparazioni e altri interventi effettuati da persone non qualificate. Utilizzare solo ricambi di origine.

#### 3. ISTRUZIONI DI SICUREZZA SPECIFICHE

# 3.1. Rischio di trasportare una friggitrice con olio caldo!



#### **ATTENZIONE!**

Il trasporto delle friggitrici con l'olio caldo nella vasca può comportare numerosi rischi, come gravi ustioni.

Non tentare di spostare la friggitrice mentre l'olio è caldo. Se è strettamente necessario, seguire le istruzioni:

- Quando si sposta una friggitrice contenente olio o altri liquidi caldi, occorre prestare la massima attenzione. Durante lo spostamento della friggitrice riscaldata, utilizzare sempre guanti resistenti al calore.
- Indossare sempre dispositivi di protezione (comprese le scarpe) per proteggere il corpo da gravi ustioni in caso di fuoriuscita di olio caldo.

#### 3.2. Pericolo di ustioni



# SUPERFICIE CALDA!

Quando la friggitrice è in funzione, l'olio o il grasso sono estremamente caldi e possono schizzare. Non toccare la vasca o il cestello quando la friggitrice è in funzione, perché sono molto caldi.

Durante l'operazione c'è il rischio di scottarsi le mani e le braccia sulle parti calde, come il contenitore e/o il cestello, poiché sono molto caldi.

- > Durante il funzionamento, utilizzare sempre la maniglia cool-touch per inserire e rimuovere il cestello con il cibo dalla vasca della friggitrice.
- Indossare dispositivi di protezione personale, come guanti resistenti al calore, per evitare di bruciarsi le braccia o le mani quando si lavora vicino alle parti calde.

#### 3.3. Rischio di scottatura



#### **ATTENZIONE!**

Il rischio di scottature alle mani e ad altre zone del corpo è molto elevato, dato che l'olio caldo può schizzare facilmente a contatto con alimenti o acqua freddi, e può verificarsi se non si seguono queste istruzioni:

Durante il funzionamento dell'apparecchio, indossare sempre i dispositivi di protezione individuale, come i guanti resistenti al calore, adatti alla manipolazione degli alimenti.

#### RISCHIO DI SCHIZZIIII

- Quando si inseriscono gli alimenti nel cestello, assicurarsi che siano il più possibile asciutti. Non inserire olio caldo, acqua, ghiaccio o alimenti umidi, perché potrebbero causare lo SPLATTER DELL'OLIO CALDO.
- Quando si friggono cibi congelati, eliminare le particelle di ghiaccio e scongelare accuratamente gli alimenti.

- Quando si friggono patatine fresche, asciugarle dopo averle lavate per evitare che l'acqua finisca nell'olio;
- Controllare la Fig. 3 per vedere la capacità alimentare (g) dei cestelli.
- > Immergere lentamente i cestini nel contenitore.
- > Prima di scolare o versare l'olio dal contenitore, attendere che si raffreddi.

# 3.4. Rischio di incendio o esplosione



#### **ATTENZIONE!**

- Non utilizzare mai il dispositivo in prossimità di materiali combustibili e facilmente infiammabili (ad es. benzina, alcol, ecc.). Questi materiali evaporano per riscaldamento e, in caso di contatto con fonti di accensione, possono provocare deflagrazioni che possono causare gravi lesioni personali e danni materiali.
- In caso di incendio, scollegare l'apparecchio dall'alimentazione prima di avviare le misure antincendio. Fornire una quantità sufficiente di aria fresca.



#### ATTENZIONE!

- Non spegnere mai il fuoco con acqua quando la spina è collegata alla presa di corrente. Pericolo di scosse elettriche!
- Non spegnere mai il fuoco con l'acqua, anche se la spina è già scollegata dalla presa. L'acqua e l'olio non si mischiano, quindi versare acqua su questo tipo di incendio non farà altro che far espandere il fuoco, causando anche esplosioni dovute all'olio caldo.

# 3.5. Scopo dell'utilizzo



#### ATTENZIONE!

Questo apparecchio è stato sviluppato per friggere cibi in olio o grasso liquido, nel cestello fornito con il prodotto. Qualsiasi altro utilizzo può causare danni all'apparecchio o lesioni personali.

Per il servizio di catering, questi apparecchi sono destinati all'uso da parte di persone qualificate/addestrate e in luoghi quali:

- ✓ Cucine di alberghi e ristoranti;
- ✓ Mense, scuole e ospedali;
- ✓ Non destinato all'uso privato in casa.

L'utilizzo dell'apparecchio per qualsiasi altro scopo è considerato un uso improprio dell'apparecchio. L'utente è l'unico responsabile dell'uso improprio dell'apparecchio.

#### 4. INSTALLAZIONE E UTILIZZO

# 4.1. Installazione degli elettrodomestici



#### ATTENZIONE!

I servizi di installazione, collegamento e manutenzione del dispositivo devono essere eseguiti da un tecnico qualificato e certificato.

- Disimballare l'apparecchio e assicurarsi che la pellicola di protezione che circonda la struttura sia completamente rimossa. Rimuoverla lentamente, assicurandosi che nessun residuo di colla rimanga all'interno dell'apparecchio. Smaltire l'intero materiale di imballaggio secondo le norme vigenti nel Paese in cui viene installato l'apparecchio.
- Scegliere un luogo asciutto dove l'apparecchiatura non possa entrare in contatto diretto con l'acqua.
- Posizionare l'apparecchiatura su una superficie stabile e piana.
- Collegare il pannello di controllo/resistenza (No.1) al contenitore dell'olio (No.7) inserendolo nel telaio/struttura dell'apparecchio (No.2).
- > Tenere il dispositivo lontano da materiali infiammabili o deformabili dal calore. Se ciò non fosse possibile, provvedere all'isolamento con un materiale isolante non infiammabile e resistente al calore.
- ➤ Tenere il dispositivo lontano da materiali infiammabili o deformabili dal calore. Se ciò non è possibile, provvedere all'isolamento con un materiale isolante non infiammabile e resistente al calore. Mantenere una distanza di almeno 10 cm ai lati e sul retro da pareti e altri oggetti. Tenere conto delle norme antincendio vigenti.



# PERICOLO! Tensione elettrica pericolosa!

La tensione elettrica può essere notevolmente pericolosa per gli arti e la vita delle persone e causare lesioni.

Installazione elettrica:

- Verificare le specifiche indicate sulla targhetta dell'apparecchio e assicurarsi di collegarlo a un impianto elettrico correttamente dimensionato per l'apparecchio e dotato di messa a terra. In caso contrario, non mettere in funzione l'apparecchio.
- > Assicurarsi che l'accesso alla spina (modelli monofase) e al quadro elettrico (modelli trifase) sia agevole per poter intervenire rapidamente in caso di necessità.
- > Non utilizzare prolunghe in aree umide

# 4.2. Istruzioni per l'uso

Prima di mettere in funzione la friggitrice per la prima volta, pulirla accuratamente con un panno morbido.

- Prima di collegare l'apparecchio all'alimentazione elettrica, è necessario pulirlo e asciugarlo secondo le istruzioni della sezione 7. "PULIZIA". "PULIZIA".
- Assicurarsi che il rubinetto di scarico (No.9, se disponibile) sia chiuso. Vedere "Funzionamento del rubinetto di scarico".
- Versare l'olio o il grasso liquido nel contenitore (No.7) a un livello compreso tra il minimo (MIN) e il massimo (MAX) indicati sul contenitore.

- Assicurarsi che l'interruttore principale (No.3 se disponibile) e la manopola di regolazione della temperatura (No.6) siano in posizione "OFF" o "0".
- Assicurarsi che il pannello di controllo (No.1) sia saldamente inserito nel telaio/struttura (No.2), poiché l'interruttore di sicurezza deve essere attivato affinché la friggitrice si accenda.
- > Accendere la friggitrice.



#### ATTENZIONE!

Non accendere MAI l'apparecchio con il contenitore vuoto, poiché ciò può distruggere la resistenza e causare una deformazione irreversibile del contenitore.

Il livello dell'olio deve essere SEMPRE compreso tra i segni "MIN" e "MAX".

Controllare regolarmente il livello dell'olio e non accendere o utilizzare MAI la friggitrice se l'olio è al di sotto del segno "MIN".



# RIFERIMENTI

- Utilizzare olio o grasso liquido di alta qualità e non utilizzare mai grasso solido.
- Non utilizzare mai oli o grassi vecchi o troppo usati, poiché hanno un basso punto di infiammabilità e possono creare un rischio di ustioni e incendi.
- Sostituire sempre l'olio se questo inizia a schiumare quando viene riscaldato, emette un forte odore o diventa scuro.
- Non mescolare mai oli e grassi diversi.
- > Non mescolare l'olio vecchio con quello nuovo per non rovinare l'olio nuovo in breve tempo.
- Non surriscaldare l'olio.
- L'olio può essere conservato nella friggitrice con il coperchio chiuso, che lo mantiene fresco e pulito, ma la friggitrice deve essere scollegata dalla presa di corrente.
- Controllare l'olio prima di ogni utilizzo e assicurarsi che il livello massimo dell'olio non superi il segno "MAX" nel contenitore.

#### **4.2.1.** Friggitrici con interruttore principale (mod. WR-EF10-S1 e WR-EF20-S2)

- > Accendere l'interruttore principale (No. 3) in posizione "I". La spia verde (No.4) si accende.
- Ruotare il regolatore di temperatura sulla temperatura desiderata. L'indicatore arancione (No.5) si accende per indicare che la friggitrice si sta riscaldando. Quando si raggiunge la temperatura selezionata, l'indicatore arancione si spegne automaticamente.

# **4.2.2.** Friggitrici senza interruttore principale (Mod. WR-EF04-S4, WR-EF07-S7 | WR-EF14-D7, WR-EF08-S8, WR-EF16-D8)

- La spia verde si accende quando il dispositivo è collegato all'alimentazione.
- Ruotare il regolatore di temperatura sulla temperatura desiderata. L'indicatore arancione (No.5) si accende per indicare che la friggitrice si sta riscaldando. Quando si raggiunge la temperatura selezionata, l'indicatore arancione si spegne automaticamente.

#### 4.3. Istruzioni per la frittura

- Collocare gli alimenti nel cestello (No.8), senza superare la sua capacità (vedi fig. 3).
- Assicurarsi che l'olio sia alla temperatura desiderata prima di immergere il cestello di cibo nell'olio.
- > Impostare le temperature desiderate e quando la spia arancione (No.5) si spegne, prendere il cestello per il manico e immergerlo lentamente nel contenitore.
- > Durante il funzionamento dell'apparecchio è necessaria la supervisione.
- Una volta terminata la frittura, sollevare il cestello, utilizzando la maniglia "cool-touch", e appenderlo al foro di supporto del cestello (No.11), per far defluire l'olio o il grasso in eccesso del cibo.



#### **ATTENZIONE!**

- Non aggiungere sale durante la frittura. Questo accelera la degradazione dell'olio o del grasso.
- Gli alimenti umidi devono essere asciugati accuratamente prima di friggere. Gli alimenti con un elevato contenuto di acqua, scarsamente drenati o molto voluminosi possono causare la fuoriuscita di olio o grasso. Pericolo di ustioni o incendi!
- Prima di inserire i cibi congelati nella friggitrice, scuotere il lavandino per rimuovere il ghiaccio sciolto. Il tempo di frittura sarà un po' più lungo.
- Non coprire mai il contenitore con il coperchio durante il funzionamento e/o lo standby. Usarlo solo quando la friggitrice è spenta per proteggere l'olio che rimane nel contenitore.



Modalità stand-by

➤ Per mantenere la friggitrice accesa, senza friggere, impostare il regolatore di temperatura a circa 100°C. Questa è la temperatura ideale per mantenere caldo l'olio o il grasso senza alterarne le caratteristiche e consente alla friggitrice di raggiungere rapidamente la temperatura di frittura all'avvio del funzionamento.

#### 4.4. Surriscaldamento e reset

Queste friggitrici sono dotate di un termostato di sicurezza che interviene in caso di anomalie che causano una temperatura eccessiva dell'olio o del grasso. Questo dispositivo di sicurezza è a riarmo manuale.

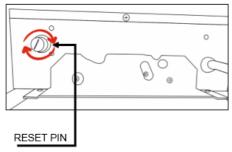
#### Protezione dal surriscaldamento

- > Se accidentalmente la friggitrice viene accesa con il contenitore vuoto, si attiva automaticamente la protezione contro il surriscaldamento. L'apparecchio non è più pronto per essere utilizzato.
- Togliere l'alimentazione togliendo la spina dalla presa nel caso di modelli monofase e disinserire l'interruttore automatico associato al punto di corrente in cui è collegata la friggitrice, nel caso di modelli trifase.
- Attendere che la friggitrice si raffreddi completamente per riavviare l'apparecchio.

#### Istruzioni per il reset

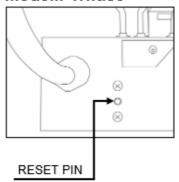
- > Il pulsante RESET si trova nella parte inferiore del pannello di controllo/resistenza (No 1).
- > Seguire le istruzioni della Fig. 5 per resettare l'apparecchio.
- Rimontare il pannello di controllo/resistenza nel supporto del telaio/struttura.

#### Modelli Monofase



- Svitare il cappuccio di protezione del PIN di RESET;
- Premere il perno, con la punta di un cacciavite a croce, per disarmare il dispositivo di sicurezza;
- Riavvitare il cappuccio di protezione del PIN di RESET.

# Modelli Trifase



Premere il perno, con la punta di un cacciavite a croce, per disarmare il dispositivo di sicurezza.

Fig. 5

#### 4.5. Funzionamento del rubinetto di scarico

Per aprire il rubinetto, premere la maniglia e successivamente ruotarla in senso antiorario di 90°.

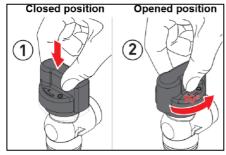


Fig. 6

#### 4.6. Dopo l'uso

Scollegare SEMPRE la friggitrice dalla fonte di alimentazione quando non viene più utilizzata.



- > Nei modelli monofase, rimuovere la spina del cavo di alimentazione dalla presa di corrente.
- > Nei modelli trifase, l'alimentazione deve essere interrotta dall'interruttore automatico.
- > Dopo lo spegnimento dell'apparecchio, attendere che l'apparecchio stesso e l'olio/grasso si raffreddino completamente prima di spostarlo o pulirlo.
- Se l'olio è ancora in buone condizioni, pulire l'esterno dell'apparecchio secondo le istruzioni di pulizia (sezione 5).
- Coprire il contenitore con il coperchio.
- Lavare il cestello e metterlo nel contenitore della friggitrice.



#### RIFERIMENTI

Filtrare l'olio o il grasso - la procedura di filtraggio deve essere eseguita due volte al giorno, dopo ogni picco di lavoro.

#### **Mods con RUBINETTO**

- > Collocare un contenitore con un filtro sotto il rubinetto della friggitrice.
- > Rimuovere il pannello di controllo/resistenza dal telaio/struttura.
- Aprire il rubinetto (sezione 4.5 fig. 6) e far defluire l'olio o il grasso.
- Rimuovere tutti i residui dal fondo e dai lati del serbatoio e pulire il contenitore seguendo le istruzioni di pulizia (Sezione 5).
- > Chiudere il rubinetto e riempire il contenitore con l'olio filtrato.
- > Inserire il pannello di controllo/resistenza nel telaio/struttura, verificando il corretto posizionamento.

#### **Mods senza RUBINETTO**

- Rimuovere il pannello di controllo/resistenza dal telaio/struttura.
- > Rimuovere con cautela il contenitore dell'olio dal telaio/struttura.
- > Versare l'olio in un serbatoio, facendolo passare attraverso un colino per filtrare i residui.
- > Lavare il contenitore seguendo le istruzioni per la pulizia (sezione 5) e posizionarlo nel telaio/struttura.
- > Riempire il contenitore con l'olio filtrato.
- Inserire il pannello di controllo/resistenza nel telaio/struttura, verificando il corretto posizionamento.

#### 5. PULIZIA



#### ATTENZIONE!

Scollegare SEMPRE l'apparecchio dalla fonte di alimentazione prima di iniziare la pulizia.

Non utilizzare MAI getti d'acqua per la pulizia per evitare il contatto delle parti elettriche con l'acqua.

Non utilizzare MAI prodotti abrasivi, solventi o acidi.

- Assicurarsi che l'apparecchio e il suo contenuto siano raffreddati prima della pulizia.
- Rimuovere il pannello di controllo/resistenza dal telaio/struttura.
- Pulire l'esterno del pannello di controllo, la resistenza e il cavo di alimentazione con un panno inumidito in acqua calda con un detergente specifico per la rimozione del grasso (non abrasivo), quindi asciugare.
- > Pulire l'esterno del telaio/struttura con un panno inumidito in acqua calda con un detergente specifico per la rimozione del grasso (non abrasivo), quindi asciugare.
- Immergere il cestello in acqua calda miscelata con un detergente specifico per la rimozione del grasso, lavarlo bene con una spugna non abrasiva, risciacquarlo e asciugarlo.

#### **Mods con RUBINETTO**

- Chiudere il rubinetto e versare nel contenitore acqua calda miscelata con un detergente specifico per la rimozione del grasso e lavare con una spugna non abrasiva.
- Aprire il rubinetto, lasciare scolare completamente la soluzione detergente e risciacquare bene con acqua calda e pulita.
- Asciugare bene il contenitore e chiudere il rubinetto prima di riempirlo di olio.

#### Mods senza RUBINETTO

- Rimuovere il contenitore dal telaio/struttura.
- Immergere il contenitore in acqua calda miscelata con un detergente specifico per la rimozione del grasso, lavarlo bene con una spugna non abrasiva e risciacquarlo con acqua calda e pulita.
- > Riporre il contenitore nel telaio e asciugarlo accuratamente prima di riempirlo di olio.



# Parti lavabili in lavastoviglie

- Cestino
- Contenitore

#### 6. MANUTENZIONE E ANOMALIE

Eseguire un controllo periodico dell'apparecchiatura per garantire una maggiore durata dei componenti. Questa operazione deve essere eseguita da un tecnico qualificato.

Qualsiasi riparazione effettuata da persone diverse dagli agenti autorizzati comporta l'annullamento della garanzia.

- In caso di guasto elettrico o di altro tipo, non tentare di ripararlo, ma portare l'apparecchio presso un servizio di assistenza tecnica autorizzato.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, da agenti autorizzati o da personale qualificato per questo compito, al fine di evitare situazioni pericolose.
- Caratteristiche del cavo:
  - ✓ Mods. WR-EF10-S1 e WR-EF20-S2: cavo H07RN-F 5G2,5mm² senza spina. Su questi modelli è necessario installare una spina a 5 pin adatta.
  - ✓ Mods. WR-04-S4, WR-07-S7, WR-14-D7, WR-08-S8, WR-EF16-D8: cavo H05RN-F 3G1,5mm² con spina Schuko da 16Amp.

# Possibili guasti e soluzioni:

Possibili guasti e soluzioni:					
Fallimento	Possibili cause	Azione da intraprendere			
L'apparecchio non si accende	Il cavo di alimentazione non è collegato a una presa elettrica sotto tensione.	Collegare il cavo di alimentazione			
	L'interruttore del quadro elettrico è scattato	Controllare l'interruttore automatico sul quadro elettrico di alimentazione			
	L'interruttore principale (se presente) non è in posizione di funzionamento.	Controllare se l'interruttore principale è in posizione "I" e se il pilota verde si accende.			
	Il termostato di sicurezza è	Resettare l'apparecchio			
	intervenuto  Il pannello di controllo/resistenza	ite '			
	non è posizionato correttamente				
	La strega principale (se disponibile) è danneggiata, il	Se nessuna delle azioni sopra descritte risolve il guasto, contattare il proprio rivenditore o un tecnico			
	pilota verde non si accende Il termostato di sicurezza è difettoso	Contattare un tecnico per sostituire le parti			
L'apparecchio non si riscalda e la spia verde non si accende	L'apparecchio non è acceso	Controllare se l'apparecchio è acceso			
La temperatura		Se l'azione sopra descritta non risolve il guasto, contattare il rivenditore o un tecnico.			
richiesta non è stata raggiunta.	Il termostato di regolazione della temperatura è difettoso	Contattare un tecnico per sostituire le parti			
L'apparecchio non si riscalda e la fiamma pilota arancione si accende	La resistenza è difettosa Il circuito elettrico è difettoso	Contattare un tecnico per sostituire le parti e riparare l'apparecchio.			
L'apparecchio si surriscalda	Il livello dell'olio è inferiore al segno MIN.	Versare l'olio a un livello compreso tra i segni MIN e MAX.			
		Se non vengono rilevate altre situazioni anomale, ripristinare il termostato di sicurezza.			
		Se non funziona, contattare il fornitore o un tecnico.			
	Il termostato di regolazione della temperatura è difettoso	Contattare un tecnico per sostituire le parti.			

#### 7. GARANZIA E RESPONSABILITÀ

La garanzia è valida per 1 anno dalla data di acquisto e copre i difetti di origine, sia di materiale che di fabbricazione.

Il produttore non è responsabile di eventuali danni o guasti causati da:

- violazione dei consigli per il funzionamento e la pulizia;
- uso diverso da quello previsto;
- modifiche apportate dall'utente;
- l'uso di parti di ricambio inadeguate.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche tecniche ai fini dello sviluppo e del miglioramento delle proprietà utili.

#### 8. RICICLO

Trattamento del materiale di imballaggio: Prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta, rimuovere la plastica protettiva dalla struttura in acciaio inossidabile. Riciclare l'imballaggio e tutti i materiali protettivi.

Riciclaggio delle apparecchiature: Le apparecchiature elettriche ed elettroniche contengono materiali che, se trattati in modo non corretto, possono essere dannosi per la salute umana e per l'ambiente. Non smaltire i componenti delle apparecchiature nei rifiuti domestici. In conformità alla legislazione vigente, conferirli ai centri di raccolta/riciclaggio debitamente autorizzati.

Il produttore declina ogni responsabilità per eventuali errori di stampa e/o di trascrizione contenuti nel presente manuale di istruzioni.

In qualsiasi momento e senza preavviso, il produttore può modificare le caratteristiche e i dati di questo documento con l'intento di mantenere alta la qualità dei suoi prodotti e, pertanto, questo manuale non può essere considerato come un contratto nei confronti di terzi.